



11.12.2018

MIŠLJENJE

Odbora za proračune

upućeno Odboru za regionalni razvoj

o Prijedlogu Uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu plus, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i financijskih pravila za njih i za Fond za azil i migracije, Fond za unutarnju sigurnost i Instrument za upravljanje granicama (COM(2018)0375 – C8-0230/2018 – 2018/0196(COD))

Izvjestitelj za mišljenje: Siegfried Mureşan

PA_Legam

AMANDMANI

Odbor za proračune poziva Odbor za regionalni razvoj da kao nadležni odbor uzme u obzir sljedeće amandmane:

Amandman 1

Prijedlog uredbe

Naslov

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Prijedlog

UREDBE EUROPSKOG PARLAMENTA
I VIJEĆA

o utvrđivanju zajedničkih odredbi o
Europskom fondu za regionalni razvoj,
Europskom socijalnom fondu plus,
Kohezijskom fondu i Europskom fondu za
pomorstvo i ribarstvo i financijskih pravila
za njih i za Fond za azil i migracije, Fond
za unutarnju sigurnost i Instrument za
upravljanje granicama i vize

Prijedlog

UREDBE EUROPSKOG PARLAMENTA
I VIJEĆA

o utvrđivanju zajedničkih odredbi o
Europskom fondu za regionalni razvoj,
Europskom socijalnom fondu plus,
Kohezijskom fondu, ***Europskom
poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj***,
Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo
i financijskih pravila za njih i za Fond za
azil i migracije, Fond za unutarnju
sigurnost i Instrument za upravljanje
granicama i vize

*(Ova izmjena primjenjuje se u cijelom
tekstu i njezino prihvaćanje iziskuje jezične
prilagodbe u cijelom tekstu.)*

Amandman 2

Prijedlog uredbe

Uvodna izjava 1.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

***(1 a) Europski parlament istaknuo je u
svojim rezolucijama od 14. ožujka i
30. svibnja 2018. o višegodišnjem
financijskom okviru (VFO) za razdoblje
2021. – 2027. važnost horizontalnih
načela koja bi trebala biti temelj VFO-a
za razdoblje 2021. – 2027. i svih
povezanih politika Unije. Europski***

parlament je u tom kontekstu ponovno potvrdio svoje stajalište prema kojemu Unija mora ispuniti svoju obvezu i biti predvodnik u provedbi ciljeva održivog razvoja UN-a te je izrazio žaljenje zbog toga što u tom smislu u prijedlozima nema jasnog i vidljivog angažmana. Europski parlament je stoga zatražio da se u okviru VFO-a za razdoblje 2021. – 2027. ciljevi održivog razvoja integriraju u sve politike i inicijative Unije. Nadalje, naglasio je da je suzbijanje diskriminacije ključno kako bi Unija poštovala preuzete obveze u korist uključive Europe i stoga je zatražio da se u okviru VFO-a za razdoblje 2021. – 2027. preuzmu obveze u pogledu uključivanja rodne dimenzije i pitanja rodne jednakosti u sve politike i inicijative Unije. Parlament je u svojoj rezoluciji naglasio da bi, u skladu s Pariškim sporazumom, horizontalne rashode u području klime trebalo znatno povećati u odnosu na trenutačni VFO te bi oni što je prije moguće, a najkasnije do 2027., trebali dosegnuti 30 %.

Amandman 3

Prijedlog uredbe

Uvodna izjava 2.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(2 a) Kohezijska politika i dalje je glavna ulagačka politika unije i obuhvaća sve regije Unije kako bi se nosilo sa složenim socioekonomskim izazovima, pri čemu se većina sredstava usmjerava na regije u najnepovoljnijem položaju, što obuhvaća i najudaljenije i otočne regije. Važno je da kohezijska politika i dalje bude usmjerena na smanjenje razlika između razina razvoja i na jačanje konvergencija, što je utvrđeno Ugovorom.

Amandman 4

Prijedlog uredbe Uvodna izjava 5.

Tekst koji je predložila Komisija

(5) Horizontalna načela kako su utvrđena u članku 3. Ugovora o Europskoj uniji (UEU) i u članku 10. UFEU-a, uključujući načela supsidijarnosti i proporcionalnosti, kako je utvrđeno u članku 5. UEU-a, moraju se poštovati pri provedbi fondova, uzimajući u obzir Povelju Europske unije o temeljnim pravima. Države članice trebale bi poštovati i obveze iz Konvencije Ujedinjenih naroda o pravima osoba s invaliditetom te osigurati pristupačnost u skladu s člankom 9. i u skladu s pravom Unije o usklađivanju zahtjeva za pristupačnost proizvoda i usluga. Države članice i Komisija trebaju nastojati ukloniti nejednakosti i promicati jednakost između muškaraca i žena te integrirati rodnu perspektivu, kao i suzbijati diskriminaciju na temelju spola, rasne ili etničke pripadnosti, vjere ili uvjerenja, invaliditeta, dobi ili seksualne orijentacije. Fondovi ne bi trebali podupirati aktivnosti kojima se doprinosi bilo kojem obliku segregacije. Ciljevi fondova trebali bi se ostvarivati u okviru održivog razvoja i promicanja cilja Unije koji se odnosi na očuvanje, zaštitu i unapređenje kvalitete okoliša u skladu s člankom 11. i člankom 191. stavkom 1. UFEU-a, uzimajući u obzir načelo „onečišćivač plaća”. Kako bi se zaštitio integritet unutarnjeg tržišta, operacije od kojih koristi imaju poduzetnici moraju biti u skladu s pravilima Unije o državnim potporama kako su utvrđena u člancima 107. i 108. UFEU-a.

Amandman 5

Prijedlog uredbe Uvodna izjava 22.a (nova)

Izmjena

(5) Horizontalna načela kako su utvrđena u članku 3. Ugovora o Europskoj uniji (UEU) i u članku 10. UFEU-a, uključujući načela supsidijarnosti i proporcionalnosti, kako je utvrđeno u članku 5. UEU-a, moraju se poštovati pri provedbi fondova, uzimajući u obzir Povelju Europske unije o temeljnim pravima ***i ciljeve održivog razvoja Ujedinjenih naroda***. Države članice trebale bi poštovati i obveze iz Konvencije Ujedinjenih naroda o pravima osoba s invaliditetom te osigurati pristupačnost u skladu s člankom 9. i u skladu s pravom Unije o usklađivanju zahtjeva za pristupačnost proizvoda i usluga. Države članice i Komisija trebaju nastojati ukloniti nejednakosti i promicati jednakost između muškaraca i žena te integrirati rodnu perspektivu ***i rodnu ravnopravnost***, kao i suzbijati diskriminaciju na temelju spola, rasne ili etničke pripadnosti, vjere ili uvjerenja, invaliditeta, dobi ili seksualne orijentacije. Fondovi ne bi trebali podupirati aktivnosti kojima se doprinosi bilo kojem obliku segregacije. Ciljevi fondova trebali bi se ostvarivati u okviru održivog razvoja i promicanja cilja Unije koji se odnosi na očuvanje, zaštitu i unapređenje kvalitete okoliša u skladu s člankom 11. i člankom 191. stavkom 1. UFEU-a, uzimajući u obzir načelo „onečišćivač plaća”. Kako bi se zaštitio integritet unutarnjeg tržišta, operacije od kojih koristi imaju poduzetnici moraju biti u skladu s pravilima Unije o državnim potporama kako su utvrđena u člancima 107. i 108. UFEU-a.

(22a) Zadržavanje financiranja Europskog fonda za regionalni razvoj, Europskog socijalnog fonda plus i Kohezijskog fonda nakon 2020. godine za države EU-27 najmanje na razini proračuna za razdoblje 2014. – 2020. po stalnim cijenama ključan je preduvjet da ta politika ispuni svoju zadaću i uspješno ostvari svoje ciljeve. Isto je tako od presudne važnosti udvostručiti financijsku omotnicu Inicijative za zapošljavanje mladih te osigurati dodatna financijska sredstva za jamstvo za djecu. Eventualna smanjenja štetno bi utjecala na prirodu i ciljeve te politike.

Amandman 6

Prijedlog uredbe Uvodna izjava 23.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(23) Kako bi se ojačao integrirani pristup teritorijalnom razvoju, ulaganja u obliku teritorijalnih alata kao što su integrirana teritorijalna ulaganja, lokalni razvoj pod vodstvom zajednice ili bilo koji drugi teritorijalni alat u okviru cilja politike „Europa bliža građanima” o pružanju potpore inicijativama koje su osmislile države članice za ulaganja programirana za EFRR trebala bi se temeljiti na teritorijalnim i lokalnim razvojnim strategijama. Za potrebe integriranih teritorijalnih ulaganja i teritorijalnih alata koje su osmislile države članice potrebno je utvrditi minimalne zahtjeve za sadržaj teritorijalnih strategija. Te strategije trebalo bi razviti i prihvatiti u okviru odgovornosti relevantnih nadležnih tijela ili tijela. Kako bi se osiguralo sudjelovanje relevantnih nadležnih tijela ili tijela u provedbi teritorijalnih strategija, ona bi trebala biti odgovorna za odabir operacije kojoj se

(23) Kako bi se ojačao integrirani pristup teritorijalnom razvoju, ulaganja u obliku teritorijalnih alata kao što su integrirana teritorijalna ulaganja, lokalni razvoj pod vodstvom zajednice **(„LEADER” u Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj)** ili bilo koji drugi teritorijalni alat u okviru cilja politike „Europa bliža građanima” o pružanju potpore inicijativama koje su osmislile države članice za ulaganja programirana za EFRR trebala bi se temeljiti na teritorijalnim i lokalnim razvojnim strategijama. Za potrebe integriranih teritorijalnih ulaganja i teritorijalnih alata koje su osmislile države članice potrebno je utvrditi minimalne zahtjeve za sadržaj teritorijalnih strategija. Te strategije trebalo bi razviti i prihvatiti u okviru odgovornosti relevantnih nadležnih tijela ili tijela. Kako bi se osiguralo sudjelovanje relevantnih nadležnih tijela ili

dodjeljuje potpora ili sudjelovati u tom odabiru.

tijela u provedbi teritorijalnih strategija, ona bi trebala biti odgovorna za odabir operacije kojoj se dodjeljuje potpora ili sudjelovati u tom odabiru.

Amandman 7

Prijedlog uredbe

Članak 1. – stavak 1. – točka a

Tekst koji je predložila Komisija

(a) financijska pravila za Europski fond za regionalni razvoj („EFRR”), Europski socijalni fond plus („ESF+”), Kohezijski fond, Europski fond za pomorstvo i ribarstvo („EFPR”), Fond za azil i migracije („FAMI”), Fond za unutarnju sigurnost („FUS”) i Instrument za upravljanje granicama i vize („BMVI”) („fondovi”);

Izmjena

(a) financijska pravila za Europski fond za regionalni razvoj („EFRR”), Europski socijalni fond plus („ESF+”), Kohezijski fond, Europski **poljoprivredni fond za ruralni razvoj („EPFRR”),** **Europski** fond za pomorstvo i ribarstvo („EFPR”), Fond za azil i migracije („FAMI”), Fond za unutarnju sigurnost („FUS”) i Instrument za upravljanje granicama i vize („BMVI”) („fondovi”);

U pogledu EPFRR-a primjenjuju se sljedeće odredbe:

- ***Glava I.;***
- ***Glava II.: poglavlje I.; poglavlje II. članci 11. i 12.; poglavlje III.;***
- ***Glava III. poglavlje II.;***
- ***Glava IV.: poglavlje I. članci od 33. do 36.; poglavlje II.; poglavlje III.;***
- ***Glava V.: poglavlje I.; poglavlje I. odjeljak 2. i***
- ***Glava IX.***

Amandman 8

Prijedlog uredbe

Članak 1. – stavak 6. – točka ca (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(c a) Uredba (EU) br. [...] (Uredba o strateškim planovima u okviru ZPP-a)

Amandman 9

Prijedlog uredbe

Članak 1. – stavak 6. – točka cb (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

**(c b) Uredba (EU) br. [...]
(Horizontalna uredba o ZPP-u)**

Amandman 10

Prijedlog uredbe

Članak 4. – stavak 1. – točka c

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(c) povezanija Europa jačanjem mobilnosti i regionalne povezanosti ICT-a;

(c) povezanija Europa jačanjem mobilnosti, **i na kopnu i na moru**, i regionalne povezanosti ICT-a;

Amandman 11

Prijedlog uredbe

Članak 4. – stavak 1. – točka e

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(e) Europa bliža građanima poticanjem održivog i integriranog razvoja urbanih, ruralnih i **obalnih** područja te lokalnih inicijativa.

(e) Europa bliža građanima poticanjem održivog i integriranog razvoja urbanih, ruralnih, **obalnih** i **otočnih** područja te lokalnih inicijativa.

Amandman 12

Prijedlog uredbe

Članak 8. – stavak 1. – točka b – podtočka iii.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

iii. komplementarnosti između fondova i ostalih instrumenata Unije, uključujući, u okviru programa LIFE, strateške integrirane projekte i strateške projekte za

iii. komplementarnosti između fondova i ostalih instrumenata Unije, uključujući, u okviru programa LIFE, strateške integrirane projekte i strateške projekte za prirodu **te, po potrebi, projekte koji se**

prirodu;

financiraju u okviru Obzora Europa;

Amandman 13

Prijedlog uredbe

Članak 8. – stavak 1. – točka ga (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(g a) (h) opis teritorijalnog pristupa koji država članica primjenjuje, uključujući teritorijalne izazove i povezane nacionalne ili regionalne strategije, teritorijalni pristup u odnosu na pet ciljeva politika, poveznice s ulaganjima EPFRR-a u ruralna područja, teritorijalne instrumente.

Amandman 14

Prijedlog uredbe

Članak 11. – stavak 5. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Prvi podstavak ne primjenjuje se na operacije kojima se pridonosi ispunjavanju odgovarajućeg uvjeta koji omogućuje provedbu.

Prvi podstavak ne primjenjuje se na operacije kojima se pridonosi ispunjavanju odgovarajućeg uvjeta koji omogućuje provedbu ***ili ako je postupak njihova ispunjavanja vrlo uznapredovao, a razlozi za neispunjavanje ne utječu na prihvatljivost projekata.***

Amandman 15

Prijedlog uredbe

Članak 15. – stavak 1. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Komisija može zatražiti od države članice da pregleda i predloži izmjene relevantnih programa ako je to potrebno kako bi se podržala provedba relevantnih preporuka Vijeća.

Komisija može zatražiti od države članice da pregleda i predloži izmjene relevantnih programa ako je to potrebno kako bi se podržala provedba relevantnih preporuka Vijeća, ***ali ne dovodeći pritom u pitanje dobru provedbu političkih ciljeva svakog***

Amandman 16

Prijedlog uredbe

Članak 15. – stavak 6.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

6. Ako država članica ne poduzme djelotvorne mjere kao odgovor na zahtjev podnesen u skladu sa stavkom 1., poštujući rokove utvrđene u stavcima 3. i 4., Komisija može suspendirati sva plaćanja za predmetne programe ili prioritete ili dio njih u skladu s člankom 91.

Briše se.

Amandman 17

Prijedlog uredbe

Članak 15. – stavak 7.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

7. Komisija dostavlja Vijeću prijedlog o suspenziji svih ili dijela obveza ili plaćanja za jedan program države članice ili više njih u sljedećim slučajevima:

Briše se.

(a) ako Vijeće u skladu s člankom 126. stavkom 8. ili člankom 126. stavkom 11. UFEU-a utvrdi da država članica nije poduzela djelotvorne mjere za rješavanje problema prekomjernog deficita;

(b) ako Vijeće donese dvije uzastopne preporuke u istom postupku u slučaju neravnoteže, u skladu s člankom 8. stavkom 3. Uredbe (EU) br. 1176/2011⁴⁰ na temelju toga što je država članica podnijela nedovoljno dobar plan korektivnog djelovanja;

(c) ako Vijeće donese dvije uzastopne odluke u istom postupku u slučaju neravnoteže u skladu s člankom 10. stavkom 4. Uredbe (EU) br. 1176/2011 kojima se utvrđuje nepoštovanje države

članice na temelju toga što nije poduzela preporučeno korektivno djelovanje;

(d) ako Komisija utvrdi da država članica nije poduzela mjere iz Uredbe Vijeća (EU) br. 332/2002⁴¹ i zbog toga odluči ne odobriti isplatu financijske pomoći odobrene toj državi članici;

(e) ako Vijeće odluči da država članica ne poštuje program makroekonomske prilagodbe iz članka 7. Uredbe (EU) br. 472/2013 Europskog parlamenta i Vijeća⁴² ili mjere koje se zahtijevaju u odluci Vijeća donesenoj u skladu s člankom 136. stavkom 1. UFEU-a.

Prednost se daje suspenziji obveza; plaćanja se suspendiraju samo kada je potrebno trenutačno djelovanje i u slučaju znatnog nepoštovanja. Suspenzija plaćanja primjenjuje se na zahtjeve za plaćanje koji su predani za predmetne programe nakon datuma odluke o suspenziji.

Komisija može, na temelju izvanrednih gospodarskih okolnosti ili nakon obrazloženog zahtjeva predmetne države članice poslanog Komisiji u roku od 10 dana od donošenja odluke ili preporuke iz prethodnog podstavka, preporučiti da Vijeće ukine suspenziju iz istog podstavka.

⁴⁰ Uredba (EU) br. 1176/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. studenoga 2011. o sprečavanju i ispravljanju makroekonomskih neravnoteža (SL L 306, 23.11.2011, str. 25.)

⁴¹ Uredba Vijeća (EZ) br. 332/2002 od 18. veljače 2002. o uspostavi instrumenta srednjoročne financijske pomoći platnim bilancama država članica (SL L 53, 23.2.2002.).

⁴² Uredba (EU) br. 472/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. svibnja 2013. o jačanju gospodarskog i proračunskog nadzora država članica europodručja koje su u poteškoćama ili kojima prijete

*ozbiljne poteškoće u odnosu na njihovu
financijsku stabilnost (SL L 140,
27.5.2013., str. 1.).*

Amandman 18

**Prijedlog uredbe
Članak 15. – stavak 8.**

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

8. *Smatra se da je Vijeće prihvatilo prijedlog Komisije za suspenziju obveza osim ako Vijeće odluči, provedbenim aktom, odbiti takav prijedlog kvalificiranom većinom u roku od jednog mjeseca od podnošenja prijedloga Komisije.*

Briše se.

Suspenzija obveza primjenjuje se na obveze iz fondova za dotičnu državu članicu od 1. siječnja godine nakon donošenja odluke o suspenziji.

Vijeće provedbenim aktom donosi odluku o prijedlogu Komisije iz stavka 7. u vezi sa suspenzijom plaćanja.

Amandman 19

**Prijedlog uredbe
Članak 15. – stavak 9.**

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

9. *Opseg i razina suspenzije obveza ili plaćanja koji se trebaju odrediti moraju biti razmjerni, njima se mora poštovati jednakost postupanja među državama članicama i uzimati u obzir gospodarske i socijalne okolnosti predmetnih država članica, posebno razina nezaposlenosti te razina siromaštva ili socijalne isključenosti predmetne države članice u odnosu na prosjek Unije i utjecaj suspenzije na gospodarstvo te države članice. Utjecaj suspenzija na programe od ključne važnosti za razmatranje štetnih*

Briše se.

gospodarskih i socijalnih uvjeta poseban je činitelj koji se treba uzeti u obzir.

Amandman 20

Prijedlog uredbe

Članak 15. – stavak 10.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

10. Suspenzija obveza podliježe ograničenju od najviše 25 % obveza povezanih sa sljedećom kalendarskom godinom za fondove ili 0,25 % nominalnog BDP-a, pri čemu se uzima niži iznos u bilo kojem od sljedećih slučajeva:

Briše se.

(a) u prvom slučaju neusklađenosti s postupkom u slučaju prekomjernog deficita, kako je navedeno u stavku 7. točki (a);

(b) u prvom slučaju neusklađenosti povezane s planom korektivnog djelovanja u okviru postupka u slučaju prekomjerne neravnoteže, kako je navedeno u stavku 7. točki (b);

(c) u slučaju neusklađenosti s preporučenim korektivnim djelovanjem u skladu s postupkom u slučaju prekomjerne neravnoteže, kako je navedeno u stavku 7. točki (c); i

(d) u prvom slučaju neusklađenosti, kako je navedeno u stavku 7. točkama (d) i (e).

U slučaju trajnog nepoštovanja, suspenzija obveza može premašivati najviše postotke utvrđene u prvom podstavku.

Amandman 21

Prijedlog uredbe

Članak 15. – stavak 11.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

11. Vijeće ukida suspenziju obveza na prijedlog Komisije, u skladu s postupkom utvrđenim u stavku 8. u sljedećim slučajevima:

Briše se.

(a) ako je postupak u slučaju prekomjernog deficita u mirovanju u skladu s člankom 9. Uredbe Vijeća (EZ) br. 1467/97⁴³ ili ako je Vijeće u skladu s člankom 126. stavkom 12. UFEU-a odlučilo staviti izvan snage odluku o postojanju prekomjernog deficita;

(b) ako je Vijeće podržalo plan korektivnog djelovanja koji je podnijela predmetna država članica u skladu s člankom 8. stavkom 2. Uredbe (EU) br. 1176/2011 ili ako je postupak u slučaju prekomjerne neravnoteže stavljen u stanje mirovanja u skladu s člankom 10. stavkom 5. te Uredbe ili ako je Vijeće taj postupak zaključilo u skladu s člankom 11. te Uredbe;

(c) ako Komisija donese zaključak da je država članica poduzela prikladne mjere kako su navedene u Uredbi (EZ) br. 332/2002;

(d) ako Komisija donese zaključak da je predmetna država članica poduzela prikladne mjere za provedbu programa prilagodbe iz članka 7. Uredbe (EU) br. 472/2013 ili mjere koje se zahtijevaju u odluci Vijeća donesenoj u skladu s člankom 136. stavkom 1. UFEU-a.

Nakon što Vijeće ukine suspenziju obveza, Komisija ponovno planira proračunska sredstva za suspendirane obveze u skladu s člankom [8.] Uredbe Vijeća (EU, Euratom) [[...] (Uredba o VFO-u)].

Suspendirane obveze ne mogu se ponovno planirati za razdoblje nakon 2027.

Rok za opoziv za ponovno planirani iznos u skladu s člankom 99. počinje od godine u kojoj je provedeno ponovno planiranje suspendirane obveze.

Vijeće na prijedlog Komisije donosi odluku o ukidanju suspenzije plaćanja

ako su ispunjeni primjenjivi uvjeti utvrđeni u prvom podstavku.

⁴³ Uredba Vijeća (EZ) br. 1467/97 od 7. srpnja 1997. o ubrzanju i pojašnjenju provedbe postupka u slučaju prekomjernog deficita (SL L 209, 2.8.1997., str. 6.).

Amandman 22

Prijedlog uredbe

Članak 17. – stavak 3. – podstavak 1. – točka a – podtočka iii.

Tekst koji je predložila Komisija

iii. izazove utvrđene u relevantnim preporukama za pojedinu zemlju *i ostale relevantne preporuke Unije upućene* državi članici,

Izmjena

iii. izazove utvrđene u relevantnim preporukama za pojedinu zemlju *upućenima* državi članici,

Amandman 23

Prijedlog uredbe

Članak 17. – stavak 3. – podstavak 1. – točka d – podtočka iv.

Tekst koji je predložila Komisija

iv. ciljani posebni teritoriji, uključujući planiranu upotrebu integriranog teritorijalnog ulaganja, lokalnog razvoja pod vodstvom zajednice ili ostalih teritorijalnih alata;

Izmjena

iv. ciljani posebni teritoriji, uključujući *aranžmane za rješavanje ključnih izazova s kojima su suočene otočne i periferne regije i* planiranu upotrebu integriranog teritorijalnog ulaganja, lokalnog razvoja pod vodstvom zajednice ili ostalih teritorijalnih alata;

Amandman 24

Prijedlog uredbe

Članak 18. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

1. Komisija ocjenjuje program i njegovu usklađenost s ovom Uredbom i s

Izmjena

1. Komisija ocjenjuje program i njegovu usklađenost s ovom Uredbom i s

uredbama za pojedine fondove, kao i njegovu dosljednost sa sporazumom o partnerstvu. Komisija osobito uzima u obzir relevantne preporuke za pojedinu zemlju.

uredbama za pojedine fondove, kao i, **prema potrebi**, njegovu dosljednost sa sporazumom o partnerstvu. Komisija osobito uzima u obzir relevantne preporuke za pojedinu zemlju, **izazove utvrđene u nacionalnim i regionalnim razvojnim strategijama i, prema potrebi, nalaze i preporuke ex ante evaluacija.**

Amandman 25

Prijedlog uredbe

Članak 21. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

1. **Države članice mogu** podnijeti zahtjev za prijenos od najviše 5 % programskih financijskih sredstava **dodijeljenih iz bilo kojeg od fondova u bilo koji drugi fond u okviru podijeljenog upravljanja ili u instrument pod izravnim ili neizravnim upravljanjem.**

Izmjena

1. **Svaka država članica može dobrovoljno** podnijeti zahtjev za prijenos od najviše 5 % **dodijeljenih** programskih financijskih sredstava iz **instrumenata EFRR-a, KF-a ili ESF-a plus u bilo koji od instrumenata EFRR-a, KF-a ili ESF-a plus.**

Amandman 26

Prijedlog uredbe

Članak 23. – stavak 5.

Tekst koji je predložila Komisija

5. Može se pružiti potpora za pripremu i izradu teritorijalnih strategija.

Izmjena

5. Može se pružiti potpora za pripremu i izradu teritorijalnih strategija, **posebno u smislu tehničke pomoći za zemljopisna područja koja su izložena trajnim prirodnim ili demografskim teškoćama, kako je navedeno u članku 174. UFEU-a.**

Amandman 27

Prijedlog uredbe

Članak 25. – stavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

1. Fondovi EFRR, ESF+ i EFPR mogu **poduprijeti** lokalni razvoj pod vodstvom zajednice.

1. Fondovi EFRR, ESF +, **EPFRR** **kako je utvrđeno Uredbom XX/XXX**, i EFPR mogu **podupirati** lokalni razvoj pod vodstvom zajednice.

Amandman 28

Prijedlog uredbe

Članak 25. – stavak 1.a (novi)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

1 a. EPFRR podupire lokalni razvoj pod vodstvom zajednice. U tom se slučaju naziva „LEADER.”

Amandman 29

Prijedlog uredbe

Članak 53. – stavak 7.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

7. Pri upravljanju financijskim instrumentom na temelju stavka 2. upravljačko tijelo ili, pri upravljanju financijskim instrumentom na temelju stavka 3., tijelo koje provodi financijski instrument, vodi zasebne račune ili održava računovodstveni kod po prioritetu i po svakoj kategoriji regije za svaki programski doprinos i zasebno za sredstva iz članka 54. i 56.

7. Pri upravljanju financijskim instrumentom na temelju stavka 2. upravljačko tijelo ili, pri upravljanju financijskim instrumentom na temelju stavka 3., tijelo koje provodi financijski instrument, vodi zasebne račune ili održava računovodstveni kod po prioritetu i po svakoj kategoriji regije, **ili po vrstama intervencija za EPFRR**, za svaki programski doprinos i zasebno za sredstva iz članka 54. i 56.

Amandman 30

Prijedlog uredbe

Članak 70. – stavak 1. – točka ca (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(c a) potvrđivanja potpunosti, točnosti i istinitosti računa te da su izdaci navedeni u računima u skladu s mjerodavnim pravom, i da su nastali u sklopu operacija

odabranih za financiranje u skladu s kriterijima primjenjivima na operativni program i u skladu s mjerodavnim pravom;

Amandman 31

Prijedlog uredbe

Članak 70. – stavak 1. – točka cb (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(c b) za potrebe sastavljanja i predaje zahtjeva za plaćanje, provjeru adekvatnosti podataka dobivenih od upravljačkog tijela o provedenim postupcima i provjerama izdataka;

Amandman 32

Prijedlog uredbe

Članak 70. – stavak 1. – točka cc (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(c c) uzimanja u obzir rezultata svih revizija koje je provelo tijelo za reviziju ili koje su provedene pod njegovom nadležnošću prilikom sastavljanja i predaje zahtjeva za plaćanje;

Amandman 33

Prijedlog uredbe

Članak 70. – stavak 1. – točka cd (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(c d) održavanja elektroničke računovodstvene evidencije izdataka predanih Komisiji i odgovarajućeg javnog doprinosa isplaćenog korisnicima;

Amandman 34

Prijedlog uredbe

Članak 71. – stavak 4. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Ako su programi grupirani za potrebe revizija operacija na temelju članka 73. stavka 2., informacije propisane stavkom 3. točkom (b) **mogu** se **objediniti** u jedno izvješće.

Izmjena

Ako su programi grupirani za potrebe revizija operacija na temelju članka 73. stavka 2., informacije propisane stavkom 3. točkom (b) **objedinjuju** se u jedno izvješće.

Obrazloženje

Smatram da objedinjavanje programa i izvješća postupak čini znatno jednostavnijim.

Amandman 35

Prijedlog uredbe

Članak 84. – stavak 2. – podstavak 1. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

(b) 2022.: **0,5** %;

Izmjena

(b) 2022.: **0,7** %;

Amandman 36

Prijedlog uredbe

Članak 84. – stavak 2. – podstavak 1. – točka c.

Tekst koji je predložila Komisija

(c) 2023.: **0,5** %;

Izmjena

(c) 2023.: **1** %;

Amandman 37

Prijedlog uredbe

Članak 84. – stavak 2. – podstavak 1. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija

(d) 2024.: **0,5** %;

Izmjena

(d) 2024.: **1,5** %;

Amandman 38

Prijedlog uredbe

Članak 84. – stavak 2. – podstavak 1. – točka e

<i>Tekst koji je predložila Komisija</i>	<i>Izmjena</i>
(e) 2025.: 0,5 %;	(e) 2025.: 2 %;

Amandman 39

Prijedlog uredbe

Članak 84. – stavak 2. – podstavak 1. – točka f

<i>Tekst koji je predložila Komisija</i>	<i>Izmjena</i>
(f) 2026.: 0,5 %	(f) 2026.: 2 %

Amandman 40

Prijedlog uredbe

Članak 91. – stavak 1. – točka e

<i>Tekst koji je predložila Komisija</i>	<i>Izmjena</i>
(e) država članica nije poduzela potrebnu mjeru u skladu s člankom 15. stavkom 6.	Briše se.

Amandman 41

Prijedlog uredbe

Članak 99. – stavak 3.a (novi)

<i>Tekst koji je predložila Komisija</i>	<i>Izmjena</i>
	3 a. Svaki iznos nedvojbeno opozvan u skladu s postupkom iz članka 101. ponovno će se staviti na raspolaganje u proračunu Unije putem ukupne razlike za obveze (pričuva Unije) u skladu s člankom 12. stavkom 1. točkom (b) Uredbe Vijeća (EU, Euratom) br. XXXX/20XX od {datum} o utvrđivanju višegodišnjeg financijskog okvira za razdoblje 2021. – 2027. Europski

parlament i Vijeće zatim će ga staviti na raspolaganje u okviru godišnjeg proračunskog postupka.

Amandman 42

Prijedlog uredbe

Članak 100. – stavak 1. – podstavak 1. – točka ba (nova)

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(b a) Komisija je u iznimnim i valjano opravdanim slučajevima zaključila da nije moguće podnijeti zahtjev za plaćanje zbog proceduralnih kašnjenja povezanih s kasnim donošenjem i provedbom programskih dokumenata i relevantnog zakonodavstva na razini Unije.

Amandman 43

Prijedlog uredbe

Članak 103. – stavak 1. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Sredstva za gospodarsku, socijalnu i teritorijalnu koheziju dostupna za proračunsku obvezu za razdoblje 2021.–2027. iznose **330 624 388 630** EUR prema cijenama iz 2018.

Sredstva za gospodarsku, socijalnu i teritorijalnu koheziju dostupna za proračunsku obvezu za razdoblje 2021.–2027. iznose **378 097 000 000** EUR prema cijenama iz 2018. (**426 534 000 000 EUR prema tekućim cijenama**).

Obrazloženje

U skladu s odlukom Konferencije predsjednika od 13. rujna 2018., kompromisni amandman odražava najnoviju raščlambu VFO-a po programu, kako su predložili za usvajanje izvjestitelji za VFO s obzirom na glasovanje o nacrtu privremenog izvješća o prijedlogu Uredbe Vijeća o višegodišnjem financijskom okviru 2021. – 2027. – stajalište Parlamenta radi postizanja sporazuma.

Amandman 44

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 1. – uvodni dio

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

1. Sredstva za cilj „Ulaganje za radna mjesta i rast” iznose 97,5 % ukupnih sredstava (**tj. ukupno 322 194 388 630 EUR**) i dodjeljuju se kako slijedi:

1. Sredstva za cilj „Ulaganje za radna mjesta i rast” iznose 97 % ukupnih sredstava i dodjeljuju se kako slijedi:

Obrazloženje

U skladu s povećanjem sredstava za europsku teritorijalnu suradnju na 3 % u članku 104. stavku 7.

Amandman 45

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 1. – točka a

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(a) 61,6 % (**tj. ukupno 198 621 593 157 EUR**) za slabije razvijene regije;

(a) 61,6 % za slabije razvijene regije;

Amandman 46

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 1. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(b) 14,3 % (**tj. ukupno 45 934 516 595 EUR**) za tranzicijske regije;

(b) 14,3 % za tranzicijske regije;

Amandman 47

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 1. – točka c

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

(c) 10,8 % (**tj. ukupno 34 842 689 000 EUR**) za razvijenije regije;

(c) 10,8 % za razvijenije regije;

Amandman 48

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 1. – točka d

Tekst koji je predložila Komisija

(d) 12,8 % (**tj. ukupno 41 348 556 877 EUR**) za države članice koje primaju potporu iz Kohezijskog fonda;

Izmjena

(d) 12,8 % za države članice koje primaju potporu iz Kohezijskog fonda;

Amandman 49

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 1. – točka e

Tekst koji je predložila Komisija

(e) 0,4 % (**tj. ukupno 1 447 034 001 EUR**) kao dodatno financiranje za najudaljenije regije utvrđene u članku 349. UFEU-a i regije razine NUTS 2 koje ispunjavaju kriterije iz članka 2. Protokola br. 6 uz Akt o pristupanju iz 1994.

Izmjena

(e) 0,4 % kao dodatno financiranje za najudaljenije regije utvrđene u članku 349. UFEU-a i regije razine NUTS 2 koje ispunjavaju kriterije iz članka 2. Protokola br. 6 uz Akt o pristupanju iz 1994.

Amandman 50

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 3. – podstavak 1.

Tekst koji je predložila Komisija

Iznos sredstava dostupnih za ESF+ u okviru cilja „Ulaganje za radna mjesta i rast” je **88 646 194 590 EUR**.

Izmjena

Iznos sredstava dostupnih za ESF+ u okviru cilja „Ulaganje za radna mjesta i rast” je **105 686 000 000 EUR prema cijenama iz 2018. (119 222 000 000 EUR u tekućim cijenama)**,

Obrazloženje

U skladu s odlukom Konferencije predsjednika od 13. rujna 2018., kompromisni amandman odražava najnoviju raščlambu VFO-a po programu, kako su predložili za usvajanje izvjestitelji za VFO s obzirom na glasovanje o nacrtu privremenog izvješća o prijedlogu Uredbe Vijeća o višegodišnjem financijskom okviru 2021. – 2027. – stajalište Parlamenta radi postizanja sporazuma.

Amandman 51

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 3. – podstavak 2.

Tekst koji je predložila Komisija

Iznos dodatnog financiranja za najudaljenije regije iz stavka 1. točke (e) koji se dodjeljuje ESF-u plus iznosi **376 928 934 EUR**.

Izmjena

Iznos dodatnog financiranja za najudaljenije regije iz stavka 1. točke (e) koji se dodjeljuje ESF-u plus iznosi **424 296 054 EUR prema cijenama iz 2018.**

Amandman 52

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 4. – podstavak 5.

Tekst koji je predložila Komisija

30 % sredstava prenesenih u CEF bit će odmah nakon prijena stavljeni na raspolaganje svim državama članicama koje su prihvatljive za financiranje iz Kohezijskog fonda kako bi se financirali projekti prometne infrastrukture u skladu s Uredbom (EU) [nova Uredba o CEF-u].

Izmjena

Briše se.

Amandman 53

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 4. – podstavak 6.

Tekst koji je predložila Komisija

Pravila koja se primjenjuju na sektor prometa u okviru Uredbe (EU) [nova Uredba o CEF-u] primjenjuju se na posebne pozive iz četvrtog podstavka. Do 31. prosinca 2023. odabirom projekata prihvatljivih za financiranje poštuju se nacionalna raspodjela sredstava u okviru Kohezijskog fonda u pogledu 70 % sredstava prenesenih u CEF.

Izmjena

Briše se.

Amandman 54

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 4. – podstavak 7.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

Od 1. siječnja 2024. sredstva prenesena u CEF koja nisu vezana za projekt prometne infrastrukture stavljaju se na raspolaganje svim državama članicama koje su prihvatljive za financiranje iz Kohezijskog fonda kako bi se financirali projekti prometne infrastrukture u skladu s Uredbom (EU) [nova Uredba o CEF-u].

Briše se.

Amandman 55

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 5.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

5. **500 000 000** EUR iz strukturnih fondova za cilj „Ulaganje za radna mjesta i rast” dodjeljuje se Europskoj urbanoj inicijativi u okviru izravnog ili neizravnog upravljanja Komisije.

5. **560 000 000** EUR ***prema cijenama iz 2018.*** iz strukturnih fondova za cilj „Ulaganje za radna mjesta i rast” dodjeljuje se Europskoj urbanoj inicijativi u okviru izravnog ili neizravnog upravljanja Komisije.

Amandman 56

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 6.

Tekst koji je predložila Komisija

Izmjena

6. **175 000 000** EUR sredstava ESF-a plus za cilj „Ulaganje za radna mjesta i rast” dodjeljuje se za transnacionalnu suradnju kojom se podupiru inovativna rješenja u okviru izravnog ili neizravnog upravljanja Komisije.

6. **196 000 000** EUR ***prema cijenama iz 2018.*** sredstava ESF-a plus za cilj „Ulaganje za radna mjesta i rast” dodjeljuje se za transnacionalnu suradnju kojom se podupiru inovativna rješenja u okviru izravnog ili neizravnog upravljanja Komisije.

Amandman 57

Prijedlog uredbe

Članak 104. – stavak 7.

Tekst koji je predložila Komisija

7. Sredstva za cilj „Europska teritorijalna suradnja” (Interreg) iznose **2,5 %** ukupnih sredstava koja su raspoloživa za proračunsku obvezu iz fondova za razdoblje 2021.–2027. **(tj. ukupno 8 430 000 000 EUR).**

Izmjena

7. Sredstva za cilj „Europska teritorijalna suradnja” (Interreg) iznose **3 %** ukupnih sredstava koja su raspoloživa za proračunsku obvezu iz fondova za razdoblje 2021.–2027.

Amandman 58

Prijedlog uredbe

Članak 106. – stavak 3. – podstavak 1. – točka a

Tekst koji je predložila Komisija

(a) **70 %** za slabije razvijene regije;

Izmjena

(a) **85 %** za slabije razvijene regije;

Amandman 59

Prijedlog uredbe

Članak 106. – stavak 3. – podstavak 1. – točka b

Tekst koji je predložila Komisija

(b) **55 %** za tranzicijske regije;

Izmjena

(b) **60 %** za tranzicijske regije;

Amandman 60

Prijedlog uredbe

Članak 106. – stavak 3. – podstavak 1. – točka c

Tekst koji je predložila Komisija

(c) **40 %** za razvijenije regije.

Izmjena

(c) **50 %** za razvijenije regije.

Amandman 61

Prijedlog uredbe

Članak 106. – stavak 3. – podstavak 3.

Tekst koji je predložila Komisija

Stopa sufinanciranja za Kohezijski fond na razini svakog prioriteta ne smije biti veća od **70** %.

Izmjena

Stopa sufinanciranja za Kohezijski fond na razini svakog prioriteta ne smije biti veća od **85** %.

POSTUPAK U ODBORU KOJI DAJE MIŠLJENJE

Naslov	Zajedničke odredbe o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu plus, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i financijska pravila za njih i za Fond za azil i migracije, Fond za unutarnju sigurnost i Instrument za upravljanje granicama i vize
Referentni dokumenti	COM(2018)0375 – C8-0230/2018 – 2018/0196(COD)
Nadležni odbor Datum objave na plenarnoj sjednici	REGI 11.6.2018
Odbori koji su dali mišljenje Datum objave na plenarnoj sjednici	BUDG 11.6.2018
Izjestitelj(ica) za mišljenje Datum imenovanja	Siegfried Mureşan 28.6.2018
Razmatranje u odboru	24.9.2018
Datum usvajanja	10.12.2018
Rezultat konačnog glasanja	+: 23 -: 3 0: 2

**KONAČNO GLASOVANJE POIMENIČNIM GLASOVANJEM U ODBORU KOJI
DAJE MIŠLJENJE**

23	+
ALDE	Nedzhmi Ali, Jean Arthuis
PPE	Richard Ashworth, Lefteris Christoforou, José Manuel Fernandes, Ingeborg Gräßle, Siegfried Mureşan, Jan Olbrycht, Paul Rübig, Petri Sarvamaa, Claudia Schmidt, Patricija Šulin, Inese Vaidere
S&D	Clara Eugenia Aguilera García, Eider Gardiazabal Rubial, Jens Geier, Karine Gloanec Maurin, John Howarth, Pina Picierno, Manuel dos Santos
Verts/ALE	Jordi Solé, Indrek Tarand, Monika Vana

3	-
EFDD	Marco Valli
ENF	André Elissen, Marco Zanni

2	0
GUE/NGL	Xabier Benito Ziluaga, Liadh Ní Riada

Korišteni znakovi:

+ : za

- : protiv

0 : suzdržani